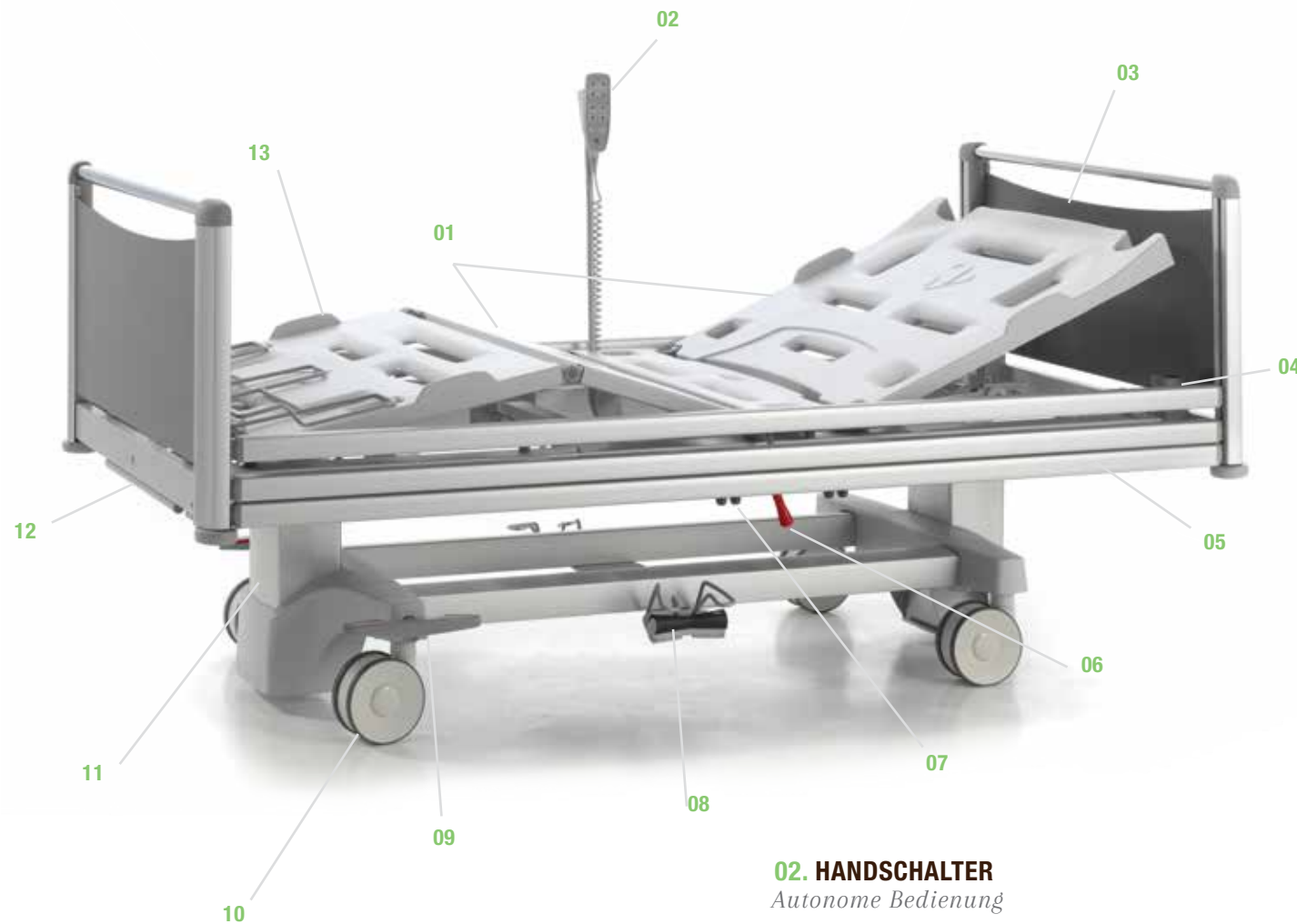
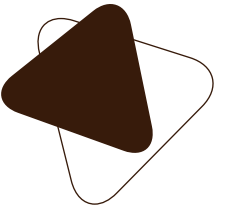




# ARON+

*hospital range*



### 01. LIEGEFLÄCHE

*Komfortables Liegen*

Die 4-geteilte Liegefläche ist serienmäßig mit herausnehmbaren Auflagen aus Kunststoff ausgestattet. Wahlweise sind auch herausnehmbare Auflagen aus Vollkunststoff (\*) erhältlich.

### 02. HANDSCHALTER

*Autonome Bedienung*

Funktionell und einfach in der Hand zu halten. Mit dem Handschalter können alle Funktionen betätigt werden, um das Bett selbständig in die erwünschte Sitz-, Liege- oder Leseposition zu stellen. Der Handschalter lässt sich einfach betätigen, dank der deutlich erkennbaren Drucktasten.

### 03. KOPF-/FUSSTEILFÜLLUNGEN

*Ein harmonisches Ganzes*

Die Kopf- und Fußteillfüllungen können ohne Werkzeug einfach herausgenommen werden. Die Kopf-/Fußteillfüllungen sind serienmäßig mit Wandabweisrollen ausgestattet, die sowohl die Wand als auch das Bett während des Verschiebens schützen.

# ARON+

## Krankenhausbett

### 04. HALTERUNGEN

*Optimale Pflege*

Zwei Halterungen für den Infusionsständer, Aufrichter oder das Zubehör befinden sich am Kopf- und am Fußende, und ermöglichen eine optimale Betausstattung.

### 05. SEITENGITTER (\*)

*Sicherheit hat keinen Preis*

Die Atmosphäre Seitengitter schützen den Patienten über 2/3 der gesamten Bettlänge. Die teleskopisch verlängerbaren Trix Seitengitter bieten Vollschutz, auch wenn das Bett verlängert ist.

### 06. CPR-HEBEL (\*)

*In Reichweite*

Der CPR-Hebel (Notabsenkung) stellt die Rückenlehne manuell in eine horizontale Position. Dieser Hebel ist beidseitig einfach erreichbar.

### 07. ZUBEHÖRSCHIENEN

*Hohe Funktionalität*

Zwei Zubehörschienen mit jeweils 4 multifunktionellen Halterungen aus Kunststoff erlauben das schnelle und einfache Anbringen von Zubehör.

### 08. PEDAL ZUR HÖHENVERSTELLUNG (\*)

*Rückengerecht*

Zum schnellen und freihändigen Einstellen der erwünschten Höhe der Liegefläche. Der Fallschutzbügel dient zum Vorbeugen einer unerwünschten Betätigung.

### 09. ZENTRALBREMSE

*Betätigung in einer Bewegung*

Zentral gebremste Laufrollen, mit einem leicht erreichbaren Pedal, erleichtern dem Pflegepersonal die Verwendung des Aron Bettes.

### 10. LAUFROLLEN

*Große Manövrierfähigkeit*

Die hochwertigen Design Laufrollen garantieren ein äußerst mobiles und manövrierfähiges Bett. Das Bett ist serienmäßig mit Integral S 150 mm Laufrollen ausgestattet. Doppellaufrollen 150 mm (\*) sind wahlweise auch erhältlich.

### 11. HUBSÄULEN ZUR HÖHENVERSTELLUNG

*Äußerst stabil*

Die unauffälligen, aber starr gestalteten Hubsäulen sind ein wahres technologisches Schmuckstück. Die

große Verstellbarkeit von 41 cm bis zu 81 cm vereinfacht die Pflege. Außerdem erhöht die gute Unterfahrbarkeit des Untergestells die Zugänglichkeit und den Reinigungskomfort.

### 12. (MINI-)PFLEGEBEDIENELEMENT MIT DECKENHALTER (\*)

*Einfache Betätigung*

Dies ermöglicht es, die unterschiedlichen elektrischen Bettfunktionen selektiv auszuschalten oder zu betätigen.

### 13. MATRATZEN-BEGRENZUNGEN

*Fixierung in jeder Position*

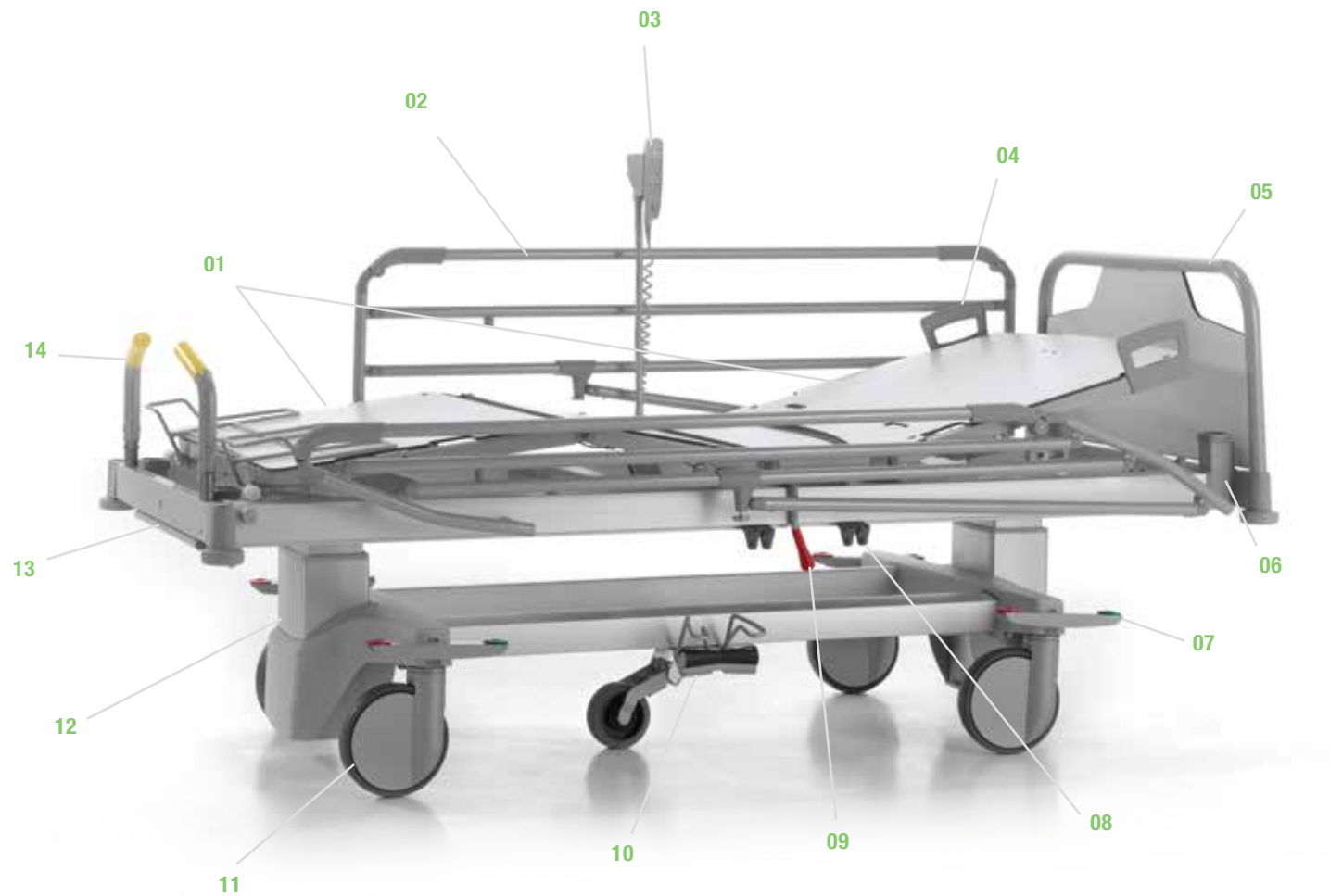
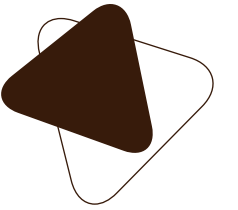
Die Rücken- und Unterschenkellehne sind je mit 2 Matratzenbegrenzungen aus Kunststoff ausgestattet.

### ARON+ JUNIOR

*Gleiche Funktionalität, kleinere Liegefläche*

Das Aron+ Krankenhausbett ist auch als Junior Modell erhältlich. Die schmalere (93 cm) und kürzere (189 cm) Liegefläche sorgt dafür, dass dieses Bett für die Betreuung von Kindern und Adoleszenten äußerst geeignet ist.

(\*) Option



### 01. LIEGEFLÄCHE

*Komfortables Liegen*

Die 3-geteilte Liegefläche ist serienmäßig mit herausnehmbaren Auflagen aus Kunststoff ausgestattet. Wahlweise ist eine 4-geteilte Liegefläche auch erhältlich.

### 02. SEITENGITTER (\*)

*Sicherheit hat keinen Preis*

Die Atmosphäre Seitengitter schützen den Patienten über 2/3 der gesamten Bettlänge. Die teleskopisch verlängerbaren Trix Seitengitter (mit Jaro Kopf-/Fußteillfüllungen) bieten Vollschutz, auch wenn das Bett verlängert ist.

# ARON+

## Tagesklinikbett

### 03. HANDSCHALTER

*Autonome Bedienung*

Mit dem Handschalter können alle Funktionen betätigt werden, um das Bett selbständig in die erwünschte Sitz-, Liege- oder Lese-Position zu stellen. Der Handschalter lässt sich einfach betätigen, dank der deutlich erkennbaren Drucktasten.

### 04. MATRATZEN-BEGRENZUNGEN

*Fixierung in jeder Position*

Die Rücken- und Unterschenkellehne sind je mit 2 Matratzenbegrenzungen aus Kunststoff ausgestattet.

### 05. KOPF-/FUSSTEILFÜLLUNGEN

*Ein harmonisches Ganzes*

Das Aron+ Tagesklinikbett ist serienmäßig mit Vela Kopf- und Fußteillfüllungen ausgestattet. Die Kopf- und Fußteillfüllungen können ohne Werkzeug einfach herausgenommen werden. Sie sind serienmäßig mit Wandabweisrollen ausgestattet, die sowohl die Wand als auch das Bett während des Verschiebens schützen.

### 06. HALTERUNGEN

*Optimale Pflege*

Zwei Halterungen für den

Infusionsständer, Aufrichter oder das Zubehör befinden sich am Kopf- und am Fußende, und ermöglichen eine optimale Bettausstattung.

### 07. ZENTRALBREMSE

*Betätigung in einer Bewegung*

Zentral gebremste Laufrollen, mit gut erreichbaren Pedalen, erleichtern dem Pflegepersonal die Verwendung des Aron+ Bettes. Ein Doppelbremspedal am Kopfende ist wahlweise auch erhältlich (\*).

### 08. ZUBEHÖRSCHIENEN

*Hohe Funktionalität*

Zwei Zubehorschienen mit jeweils 4 multifunktionalen Halterungen aus Kunststoff erlauben das schnelle und einfache Anbringen von Zubehör.

### 09. CPR-HEBEL (\*)

*In Reichweite*

Der CPR-Hebel (Notabsenkung) stellt die Rückenlehne manuell in eine horizontale Position. Dieser Hebel ist beidseitig einfach erreichbar.

### 10. PEDAL ZUR HÖHENVERSTELLUNG (\*)

*Rückengerecht*

Zum schnellen und freihändigen Einstellen der erwünschten Höhe der Liegefläche.

### 11. LAUFROLLEN

*Große Manövrierfähigkeit*

Ein reichhaltiges Angebot an hochwertigen Design Laufrollen (Durchmesser max. 200 mm) garantiert ein äußerst mobiles und manövrierfähiges Bett.

### 12. HUBSÄULEN ZUR HÖHENVERSTELLUNG

*Äußerst stabil*

Die unauffälligen, aber starr gestalteten Hubsäulen sind ein wahres technologisches Schmuckstück. Die große Verstellbarkeit von 41 cm bis zu 81 cm (mit Laufrollen Ø 150 mm) vereinfacht die Pflege. Außerdem erhöht die gute Unterfahrbareit des Untergestells die Zugänglichkeit und den Reinigungskomfort.

### 13. (MINI-)PFLEGEBEDIENTELEMMENT MIT DECKENHALTER (\*)

*Einfache Betätigung*

Dies ermöglicht es, die unterschiedlichen elektrischen Bettfunktionen selektiv auszuschalten oder zu betätigen.

### 14. SCHIEBEBÜGEL (\*)

*Ergonomie ist alles*

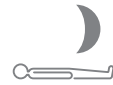
Herunterklappbare Schiebebügel am Kopf- und/oder Fußende sind optional erhältlich. Wenn diese nicht notwendig sind, können sie einfach heruntergeklappt werden, so dass der Patient ungehindert gepflegt werden kann.



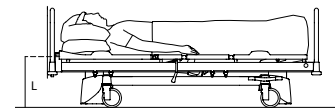
# Komfort für alle

Die Aron+ Kollektion bietet dem Patienten und Pflegepersonal Komfort in jeder Situation.

## SCHLAF-POSITION



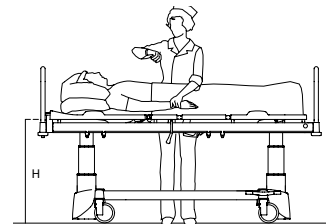
Die niedrige Bettposition von **41 cm** vereinfacht den Bettein- und Ausstieg.



## HOHE POSITION



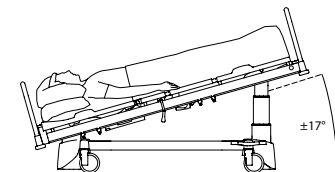
Die höchste Position des Bettes ist **81 cm**. Der Patient kann untersucht und behandelt werden, ohne den Rücken zu belasten.



## (ANTI-)TRENDLENBURG



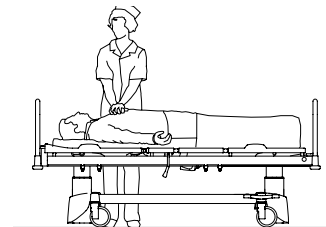
Ein Handschalter betätigt die Anti-Trend-Position. Die Trendelenburg-Position dagegen kann nur mit dem (mini-)Pflegeb edienelement eingestellt werden.



## CPR-POSITION



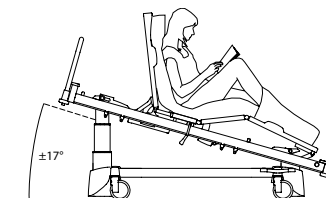
Die Notabsenkung sorgt dafür, dass der Patient in eine horizontale Position auf einer Höhe von **72 cm** gebracht wird. Diese Position eignet sich für Reanimation und lebensrettende Sofortmaßnahmen.



## SITZ- ODER RELAXPOSITION



Diese Funktion neigt die Rücken- und Oberschenkel lehne simultan. Wenn die Relaxposition betätigt wird, findet simultan eine Anti-Trendelenburg-Bewegung statt.



## VIRTUELLER DREHPUNKT

Wenn die Rückenlehne geneigt wird, schiebt sie automatisch nach hinten. Dadurch verschwindet der Druck auf dem Beckenboden und verringert das Dekubitusrisiko. Dank einer integrierten Sicherung im virtuellen Drehpunkt der Rückenlehne entsteht während der Neigung keine Lücke zwischen den Seitengittern und der Liegefläche. Auf diese Weise wird vermieden, dass der Patient eingeklemmt werden kann. Außerdem ist die Rückenlehne des Aron+ Bettes mit einer Neigungsanzeige ausgestattet.



## (MINI-)PFLEGE BEDIENELEMENT (\*)

Das Mini-Pflegeb edienelement (\*) bietet dem Pflegepersonal die Möglichkeit, die folgenden Positionen oder Funktionen einzustellen:

- die **Trendelenburg-Position**, die nicht vom Patienten betätigt werden darf;
- die **CPR-Funktion**, die den Patienten in eine horizontale Position bringt;
- die **selektive Verriegelung** der Bettfunktionen mittels der 'Schlüsseltaste'.

Falls man das optionale Pflegebedienelement (\*) bevorzugt, wird das Bett serienmäßig mit einem **ausziehbarem Auszug** ausgestattet. Das Pflegebedienelement kann auch aus dem Auszug herausgenommen werden und an der Fußteillüllung befestigt werden.



## PEDAL ZUR HÖHENVERSTELLUNG (\*)

Das beidseitig erreichbare Pedal zur Höhenverstellung (\*) ermöglicht das Einstellen der Betthöhe. Der Fallschutzbügel dient zum Vorbeugen einer unerwünschten Betätigung.



(\*) Option

# Sicher und mobil

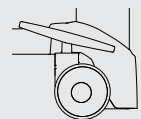
Der Alltagsgebrauch wird vereinfacht dank eines leicht verfahrbaren und manövrierfähigen Bettes.

## ZENTRALBREMSE

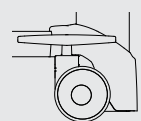
In nur einer Bewegung kann man die Bremse betätigen, die Bremsen in eine neutrale Position stellen, oder die Richtungsfeststellrolle betätigen.

## 5. ROLLE (\*)

Das Aron+ Bett kann auch mit einer zentralen 5. Rolle (\*) ausgestattet werden. Hierdurch wird die Manövrierfähigkeit und Verfahrbarkeit des Bettes erhöht, besonders in kleinen und schmalen Räumen. Die gefederte Eigenschaft der Rolle dämpft außerdem kleine Unebenheiten im Fußbodenbelag und vermeidet schlagartige Aufprälle bei Schwellen.

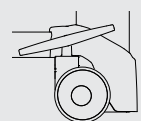


4 Laufrollen gebremst



4 Laufrollen ungebremst

Diese Position ermöglicht es, das Bett in alle Richtungen zu verstellen.



1 fixierte Richtungs-feststellrolle

Diese Rolle macht es einfacher, das Bett geradeaus zu verschieben.

## INTEGRIERTE BETTVERLÄNGERUNG

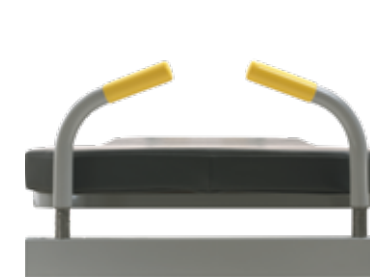
Ein Krankenhausbett muss alle Bedürfnisse erfüllen können, ungeachtet der Körpergröße des Patienten. Dank der serienmäßigen integrierten Bettverlängerung kann das Bett um 20 cm verlängert werden.

Zusammen mit der optionalen Fußendeverlängerung (\*) wird eine vollständige Funktionalität der Liegefläche garantiert.



# Aron+ Tagesklinik

Das Aron+ Tagesklinikbett bietet dasselbe Komfort wie ein Krankenhausbett, aber ist schmaler und manövrierfähiger: Ein ideales Bett für eine Tagesklinik, in der häufiges Patiententransport gang und gäbe ist.



## SCHIEBEBÜGEL + MATRATZE (\*)

Dank der Schiebebügel (\*) kann das Bett ergonomischer gesteuert und manövriert werden. Wenn diese nicht notwendig sind, können sie einfach heruntergeklappt werden. Die Matratze mit Bezug für den Stretcher (\*) bietet maximalen Patientenkomfort.

## LIEGEFLÄCHE AUS VOLLKUNSTSTOFF

Die Liegefläche des Aron+ Tagesklinikbettes ist serienmäßig aus Vollkunststoff hergestellt. Dadurch ist die Rückenlehne für Röntgenuntersuchungen geeignet, ohne den Patient verlegen zu müssen.

## LAUFROLLEN 200 MM (\*)

Die optionalen Laufrollen 200 mm mit zentralem Bremssystem garantieren ein äußerst mobiles und manövrierfähiges Bett. Ein Doppelbremspedal am Kopfende ist wahlweise auch erhältlich.



(\*) Option



# Zubehör

Das Zubehör ist optimal auf die anwesenden Aufnahmhülsen und Halterungen abgestimmt. Unser Zubehör muss denselben hohen Anforderungen unserer Betten und Stretcher entsprechen.



## 01. Aufrichter

Der Aufrichter ist aus einem gebogenen dickwandigen Stahlrohr hergestellt. Der Aufrichter ist mit einem Handgriff mit manuell anpassbarem Aufrollgurt ausgestattet. Ein Gurt mit einem automatischen Aufrollmechanismus ist wahlweise erhältlich.

## 02. Infusionshalterung am Aufrichter

Die Infusionshalterung am Aufrichter hat 4 Haken und kann einfach montiert werden.

## 03. Zubehörschiene

Die zusätzliche Zubehörschiene hat 4 Haken und ist 340 mm lang. Sie wird in die zwei Zubehörhaken gestellt, die zur Standardausstattung des Bettes gehören.

## 04. Infusionsständer

Der Infusionsständer besteht aus einem festen und einem verstellbaren Teil. Der verstellbare Teil ist mit vier

Haken ausgestattet, und wird mit einem Drehknopf verriegelt. Ein nicht-verstellbarer Infusionsständer mit 2 Haken ist auch erhältlich.

## 05. Traktions-Vorrichtung

Die Traktions-Vorrichtung kann in die zwei Halterungen am Kopf- oder Fußende gestellt werden. Das gebogene Stahlrohr ist verchromt.

## 06. Namensschildhalter

Der Namensschildhalter kann an der Fußteillüllung festgemacht werden. Auf diese Weise ist eine eindeutige Identifizierung eines Patienten möglich.

## 07. Monitorhalter

Der Monitorhalter besteht aus einem Stahlrahmen und einem Tablett aus Vollkunststoff. Maße des Tabletts: 650 x 300 mm

## 08. Dokumentenhalter

Der Dokumentenhalter ist aus Kunststoff

hergestellt und mit einer Aktenklammer ausgestattet. Der Dokumentenhalter kann an die Fußteillüllung aufgehängt werden. Die folgenden Papierformate sind erhältlich:  
- A4 vertikal (siehe Foto) oder horizontal  
- A3 horizontal

## 09. Stechbeckenhalter

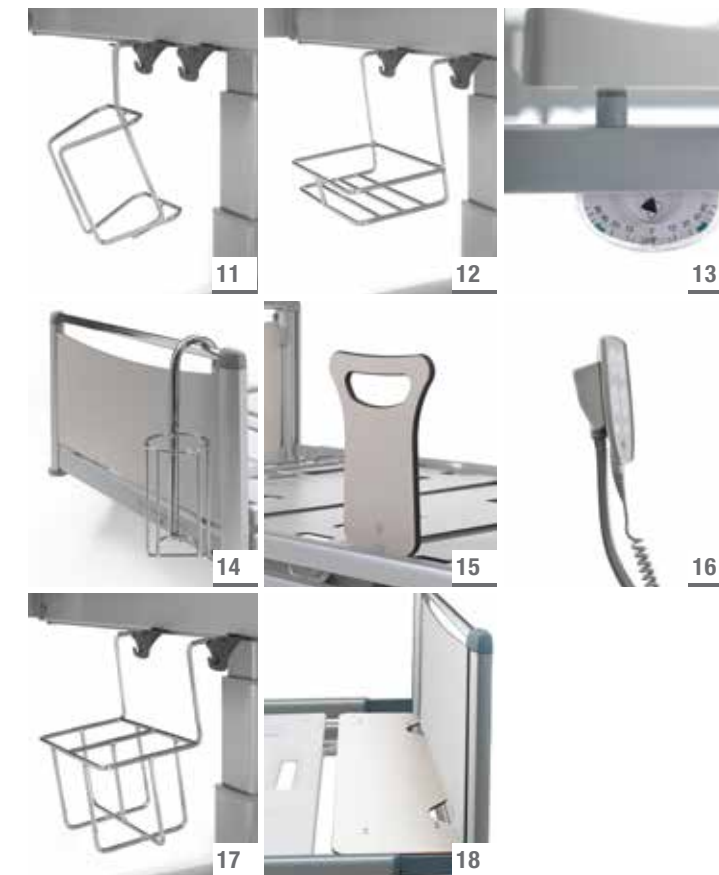
Der Stechbeckenhalter kann einfach an die Fußteillüllung aufgehängt werden.

## 10. Schreibtablett

Das Schreibtablett wird an die Fußteillüllung aufgehängt. Das Tablett ist aus Vollkunststoff hergestellt und mit einem Handgriff ausgestattet. Es kann in 3 verschiedenen Positionen verstellt werden.

## 11. Vertikaler Urinflaschenhalter

Der vertikale Urinflaschenhalter wird an den serienmäßigen Zubehörhaken aus Kunststoff befestigt.



## 12. Horizontaler Urinflaschenhalter

Der horizontale Urinflaschenhalter wird an den serienmäßigen Zubehörhaken aus Kunststoff befestigt.

## 13. Neigungsanzeige

Die Neigungsanzeige zeigt den Neigungswinkel des gewählten Teils der Liegefläche. Die Anzeige kann per Paar am Rahmen der Rückenlehne oder der Liegefläche befestigt werden.

## 14. Sauerstoffflaschenhalter

Der Sauerstoffflaschenhalter besteht aus einem starken Arm mit einem Korb aus massivem Stahldraht. Alle Teile sind verchromt. Der Sauerstoffflaschenhalter kann am Kopfende des Bettes befestigt werden.

## 15. Aufstehhilfe

Die Aufstehhilfe bietet dem Patienten eine optimale Unterstützung während des Bettin- und Ausstieges. Die Aufstehhilfe wird in eine

Standardhalterung gestellt, die sich auf dem festen Liegeflächenteil befindet.

## 16. Flexibler Halter für den Handschalter

Der flexible Halter für den Handschalter sorgt dafür, dass der Handschalter sowohl für den Patienten als auch für das Pflegepersonal einfach erreichbar ist. Der Halter wird in der vorgesehenen Hülse befestigt.

## 17. Flaschenhalter

Zwei Flaschen können in den Flaschenhalter gestellt werden. Zwei serienmäßige Zubehörhaken dienen zur Befestigung des Flaschenhalters.

## 18. Demontierbare Verlängerung der Unterschenkellehne

Zur optimalen Verwendung der Liegefläche während einer Bettverlängerung ist es möglich, ein lockeres Erweiterungsstück von 20 cm am Fußteil zu legen.

# ARON+

## Zusammenfassung

### ARON+ KRANKENHAUSBETT

- Breite: 100 cm, Länge: 211 cm
- Höhenverstellung der Liegefläche:  $\pm 41$  cm -  $\pm 81$  cm
- Sichere Arbeitslast: 250 kg
- Gewicht (ohne Optionen): 140 kg
- Liegefläche: 200 x 86 cm
- Matratze: 195 x 85 cm, Dicke: 12 bis 16 cm

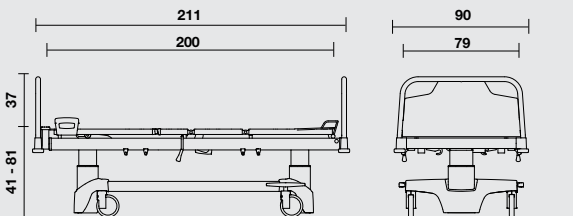
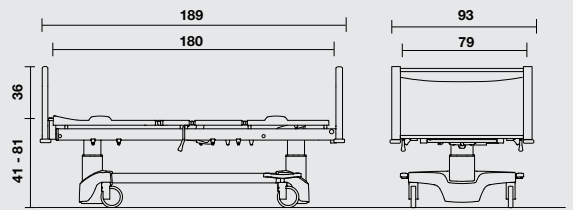
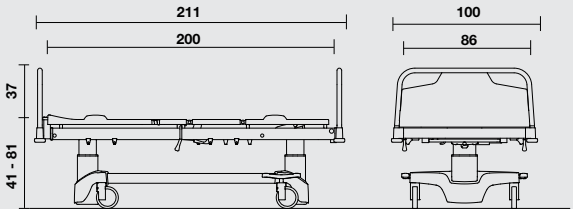
<sup>1</sup> Breite (mit Jaro Teilfüllung): 102 cm

### ARON+ JUNIOR

- Breite: 93 cm, Länge: 189 cm
- Höhenverstellung der Liegefläche:  $\pm 41$  cm -  $\pm 81$  cm
- Sichere Arbeitslast: 250 kg
- Gewicht (ohne Optionen): 125 kg
- Liegefläche: 175 x 79 cm
- Matratze: 170 x 78 cm, Dicke: 12 bis 14 cm

### ARON+ TAGESKLINIKBETT

- Breite: 90 cm, Länge: 211 cm
- Höhenverstellung der Liegefläche (Laufrollen  $\varnothing$  150 mm):  $\pm 40,5$  cm -  $\pm 80,5$  cm
- Sichere Arbeitslast: 250 kg
- Gewicht (ohne Optionen): 140 kg
- Liegefläche: 200 x 79 cm
- Matratze: 195 x 78 cm, Dicke: 12 bis 16 cm



Ein ausgezeichnetes Preis-Qualitätsverhältnis geht bei Haelvoet nicht auf Kosten der Umwelt, denn Haelvoet hält Dauerhaftigkeit – in beiden Bedeutungen des Wortes – sehr hoch. Alle Haelvoet Produkte haben eine lange Lebensdauer. Außerdem gewährt Haelvoet 10 Jahre Garantie auf Konstruktionsfehler.



Die Aron+ Kollektion wird gemäß der Norm ISO 9001:2015 und ISO 13485:2016 hergestellt und entspricht der europäischen Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte und allen anderen geltenden europäischen Normen:

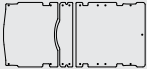










**EN 60601-1** Medizinische elektrische Geräte - Teil 1: Allgemeine Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale.

**EN 60601-1-2** Medizinische elektrische Geräte - Teil 1-2: Allgemeine Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale - Ergänzungsnorm: Elektromagnetische Störgrößen - Anforderungen und Prüfungen.

**EN 60601-2-52** Medizinische elektrische Geräte - Teil 2-52: Besondere Festlegungen für die Sicherheit einschließlich der wesentlichen Leistungsmerkmale von medizinischen Betten.

**EN ISO 14971** Anwendung des Risikomanagements auf Medizinprodukte.

## Standardausstattung und Optionen


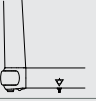



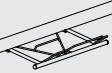
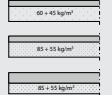


	BETT	JUNIOR	TAGESKLINIK
<b>LIEGEFLÄCHE</b>			
 3-geteilte Liegefläche mit herausnehmbaren Auflagen aus Vollkunststoff	×	×	●
 4- geteilte Liegefläche mit herausnehmbaren Auflagen aus Kunststoff	●	×	×
 4- geteilte Liegefläche mit herausnehmbaren Auflagen aus Vollkunststoff	○	●	○
 Teleskopische Bettverlängerung um 20 cm	●	×	●
 Verlängerung der Unterschenkellehne um 20 cm	○	×	○
<b>LAUFROLLEN</b>			
 Integral S Laufrollen 150 mm, Zentralbremse	●	●	●
 Doppellaufrollen 150 mm, Zentralbremse	○	○	○
 Integral S Laufrollen 200 mm, Zentralbremse	×	×	○
 5. Rolle	○	○	○
<b>SEITENGITTER</b>			
 Atmosphäre Seitengitter	○	○	○
 Trix Seitengitter (nur mit Jaro Kopf-/Fußteilfüllung)	○	×	○

● : Standard    ○ : Option    × : Nicht möglich

# Standardausstattung und Optionen (Fortsetzung)

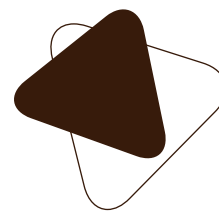
		BETT	JUNIOR	TAGESKLINIK
KOPF-/FUßTEILFÜLLUNG				
	Vela	●	×	●
	Lauro	○	×	×
	Jaro	○	●	○
	Herunterklappbare Schiebebügel	×	×	○
	Feste Kopfteilfüllung	○	×	×
BEDIENUNG				
	Handschalter (Aron+ Junior: Handschalter ohne Kabel)	●	●	●
	Mini-Pflegebedienelement (ACC)	○	○	○
	Manuelle Schnellverstellung (CPR)	○	●	○
	Pflegebedienelement (ACO)	○	×	○
	Satellitbedienung (FPP)	×	×	×
	Pedal zur Höhenverstellung mit Fallschutz	○	×	○
	Beleuchteter Handschalter	○	×	○



		BETT	JUNIOR	TAGESKLINIK
BEDIENUNG (FORTSETZUNG)				
	Handschalter mit selektiver Verriegelung	○	×	○
	Nachtlampe unter Bett (1 LED oder 3 LEDs)	○	○	○
	Elektromechanische Schnellverstellung (CPR)	○	○	○
ZUSÄTZLICHES				
	Potentialausgleichsanschluss	○	○	○
	2 Halterungen am Kopf- und Fußende	●	●	●
	Zubehörhaken	●	●	●
	Batterie (Blei-Säure oder Li-ion)	○	○	○
	Deckenhalter (nicht möglich mit Mini-Pflegebedienelement ACC)	○	×	○
	Care Matratzen (CMHR Schaum) oder Comfort Matratzen (CMHR Schaum + viskoelastischer Schaum)	○	○	○
	Matratze mit Bezug für Stretcher	×	×	○
	Wandabstandshalter	○	○	○
	Warnsummer für Bremse	○	○	○

● : Standard    ○ : Option    × : Nicht möglich





Haelvoet nv | **Belgien**  
Leon Bekaertstraat 8  
B-8770 Ingelmunster  
T +32 (0) 51 48 66 95

[info@haelvoet.be](mailto:info@haelvoet.be)  
[www.haelvoet.be](http://www.haelvoet.be)

Haelvoet bv | **Die Nederlande**  
Schimminck 1  
5301 KR Zaltbommel  
T +31 (0) 88 599 05 99  
F +31 (0) 88 599 05 00  
[info@haelvoet.nl](mailto:info@haelvoet.nl)  
[www.haelvoet.nl](http://www.haelvoet.nl)

Haelvoet sarl | **Frankreich**  
130, Bd. de la Liberté  
59000 Lille  
T +33 (0) 3 20 02 71 71  
F +33 (0) 3 20 88 18 91  
[info@haelvoet.fr](mailto:info@haelvoet.fr)  
[www.haelvoet.fr](http://www.haelvoet.fr)

Haelvoet sa | **Die Schweiz**  
Route de la Plaine 45  
1580 Avenches  
T +41 (0) 26 675 46 86  
F +41 (0) 21 560 46 46  
[info@haelvoet.ch](mailto:info@haelvoet.ch)  
[www.haelvoet.ch](http://www.haelvoet.ch)

Haelvoet srl | **Rumänien**  
Parcul Industrial Jibou 1  
455200 Jibou, Salaj  
T +40 (0) 260 64 22 33  
F +40 (0) 260 64 22 55  
[info@haelvoet.ro](mailto:info@haelvoet.ro)  
[www.haelvoet.ro](http://www.haelvoet.ro)